

00803

PRODUKTE-SPEZIFIKATION/KONFORMITÄTSERKLÄRUNG
 SPÉCIFICATION DES PRODUITS/DÉCLARATION DE CONFORMITÉ
 PRODUCT SPECIFICATION/DECLARATION OF COMPLIANCE











PET, RPET transparent

PET, RPET transparent

PET, RPET transparent












Produktbeschreibung
Description du produit
Material description

Bild Image Picture	Bezeichnung 1 Désignation 1 Description 1	Bezeichnung 2 Désignation 2 Description 2	Art.-Nr. N° d'art. Art. No
	Flachdeckel mit Lasche, PET Couvercle avec rabat transp. flat lid with lug, PET	93mm zu 2701, 2702 93mm p. Shaker2701, 2702, 2703 D 93mm	No53
	Domdeckel zu Eisbecher & Couvercle bombé cristal Dom Lid	Delidosen, PET pour 2878, 2879, 2880 for 2878, 2879, 2880	2882
	Wähenklappverpackung Triangel Emballage p. gâteau Triangel Triangle Pizza Tray	PET, 180x140x30mm APET, 180x140x30mm APET, 180x140x30mm	4750
	Deckel m. Kreuzschlitz, Lasche Couvercle avec croix et rabat Flat lid, straw slot and lug	PET, D 93mm, zu ANR 2701, 2702 D 93 mm pour art. 2701-2703 RPET, D 93 mm, Gauge 0.23mm	11165
	Domdeckel stapelbar PET Couv. dôme empilable D93mm PET Lid domed stackable D93mm PET	2701.2702.11322.12110 p. 2701.2702.2703.11322.12110 f. 2701.2702.2703.11322.12110	12550
	Domdeckel klar, PET, Ø210mm Couvercle dôme transp. PET Dom Lid clear PET	zu Schale pour art. 13517, 14970, 14971 suitable for 13517,14970,14971	13342
	Einsatzbecher klar, PET, 100ml Gob. d'insertion transp. 100ml Cup insert clear 100ml	zu Art. 2701/2702/2703 RPET, pour 2701/2702/2703 RPET, for 2701/2702/2703	13966
	Domdeckel PET 281 x 195 mm Couvercle dôme PET 281 x 195 mm Dom Lid PET for food container	28my, stapelbar 28my, empilable 28my, 281x195mm	14976

00803

PRODUKTE-SPEZIFIKATION/KONFORMITÄTSERKLÄRUNG
 SPÉCIFICATION DES PRODUITS/DÉCLARATION DE CONFORMITÉ
 PRODUCT SPECIFICATION/DECLARATION OF COMPLIANCE



Bild Image Picture	Bezeichnung 1 Désignation 1 Description 1	Bezeichnung 2 Désignation 2 Description 2	Art.-Nr. N° d'art. Art. No
	Deckel rechteckig transp. PET Couvercle rectang. transp. PET Lid rectang. clear PET	zu 14968,14969,16147,18006-8 pour 14968,14969,16147,18006-8 for 14968,14969,16147,18006-8	15259
	Deckel mit Aussparung für Couvercle transp. PET avec Lid domed clear PET	Banderole, PET, zu 12575/13068 renforcement,pour 12575/13068 for item 12575 & 13068	15367
	Flachdeckel rund transp. RPET Couvercle rond plat trsp. PET Round lid flat clear PET	zu ANR 13517, 14970, 14971 pour art. 13517, 14970, 14971 for item 13517, 14970, 14971	15369
	Domdeckel rund transp. RPET Couvercle rond transp. RPET Dom lid round clear RPET	zu ANR 15549 + 15550 pour l'art. 15549 + 15550 for item 15549 + 15550	15542/ 29695
	Domdeckel klar, PET Ø151,5 mm Couvercle transp. PET Ø155 mm Dom lid clear PET Ø155 mm	zu Schale 15548 pour l'art. 15548 for tay 15548	17492
	Flachdeckel rund RPET 120mm Couvercle rond plat trsp. RPET Round Lid flat clear RPET 120mm	transp., zu 20745+20746 120mm, pour art. 20745+20746 suitable for 20745+20746	20853
	Deckel RPET 120x120mm Couvercle RPET 120x120mm Lid RPET 120x120mm	zu 21104, 21105, 21106, 21107 pour 21104, 21105, 21106, 21107 for 21104, 21105, 21106, 21107	21126
	Deckel, RPET, stapelbar, klar Couvercle RPET, empalible Lid RPET, stackable, clear	Ø105mm, zu Art.-Nr.17905/20744 transp. ,Ø105mm, p. Art 17905/20744 Ø105mm,for Art.-No.17905/20744	21665
	Flachdeckel rPET rechteckig Couvercle rPET plat rectangulaire Flat lid rPET rectangular	transp., zu Art. 22134 - 22136 transp., pour l'art. 22134 - 22136 transp., for item 22134 - 22136	22137
	Deckel rPET transparent Couvercle RPET, transparent Lid RPET transparent	115x115mm 115x115mm 115x115mm	23367
	Deckel rPET transparent Couvercle RPET, transparent Lid RPET transparent	170x170mm 170x170mm 170x170mm	23368

00803

PRODUKTE-SPEZIFIKATION/KONFORMITÄTSERKLÄRUNG
SPÉCIFICATION DES PRODUITS/DÉCLARATION DE CONFORMITÉ
PRODUCT SPECIFICATION/DECLARATION OF COMPLIANCE

pacovis

Material/Zusammensetzung

Matiériel/composition

Material/composition

Polyethylenterephthalat (PET)
Polyéthylène téréphtalate (PET)
Polyethylene terephthalate (PET)

Die Produkte können bis zu 50% RPET (PCR) enthalten

Les produits peuvent contenir jusqu'à 50% de RPET

The products may contain up to 50% RPET (PCR)

Lagerbedingungen

Conditions de stockage

Storage conditions

Lagertemperatur:	Raumtemperatur
Température de stockage:	température ambiante
Storage temperature:	ambient temperature
Relative Luftfeuchtigkeit:	trocken
Humidité relative:	sec
Relative humidity:	dry
Lagerbedingungen:	vor direkter Sonneneinstrahlung schützen
Conditions de stockage:	ne pas exposer au rayonnement solaire direct
Storage conditions:	keep away from direct sunlight

Verwendungszweck

Conditions d'utilisation

Purpose of use

Die Produkte sind für den direkten Kontakt mit folgenden Lebensmittelarten geeignet:

Les produits sont adaptés à un contact direct avec les types de denrées alimentaires suivants:

The products are suitable for direct contact with the following types of food:

- alle Arten von Lebensmittel
tous les types de denrées alimentaires
all types of food

Anwendungen

Applications

Applications

- Temperaturbeständigkeit:
Résistant à la température: -40°C - +70°C
Temperature resistant:
- Langzeitlagerung bei Raumtemperatur oder darunter
Entreposage de longue durée à température ambiante ou à une température inférieure
Long-term storage at room temperature or below

Bestätigungen
Confirmations
Confirmations

Die Artikel entsprechen den folgenden Bestimmungen:

[Les produits respectent les règlements suivants:](#)

These articles meet the following regulations:

- ☒ **VERORDNUNG (EG) Nr. 2023/2006** über gute Herstellungspraxis für Materialien und Gegenstände, die dazu bestimmt sind, mit Lebensmitteln in Berührung zu kommen
[Règlement \(CE\) N° 2023/2006](#) relatif aux bonnes pratiques de fabrication des matériaux et objets destinés à entrer en contact avec des denrées alimentaires.
REGULATION (EC) No 2023/2006 on good manufacturing practice for materials and articles intended to come into contact with food
- ☒ **VERORDNUNG (EG) Nr. 1935/2004** über Materialien und Gegenstände, die dazu bestimmt sind, mit Lebensmitteln in Berührung zu kommen: Artikel 3, Artikel 11 Absatz 5, Artikel 15 und Artikel 17
[Règlement \(CE\) N° 1935/2004](#) concernant les matériaux et objets destinés à entrer en contact avec des denrées alimentaires: article 3, de l'article 11, paragraphe 5, et articles 15 et 17
REGULATION (EC) No 1935/2004 on materials and articles intended to come into contact with food: Article 3, 11(5), 15 and 17
- ☒ **VERORDNUNG (EU) Nr. 10/2011** über Materialien und Gegenstände aus Kunststoff, die dazu bestimmt sind, mit Lebensmitteln in Berührung zu kommen
[Règlement \(UE\) N° 10/2011](#) concernant les matériaux et objets en matière plastique destinés à entrer en contact avec des denrées alimentaires
REGULATION (EU) No 10/2011 on plastic materials and articles intended to come into contact with food
- ☒ **SR 817.023.21** Verordnung des EDI über Materialien und Gegenstände, die dazu bestimmt sind, mit Lebensmitteln in Berührung zu kommen
[SR 817.023.21](#) Ordonnance du DFI sur les matériaux et objets destinés à entrer en contact avec les denrées alimentaires
SR 817.023.21 The Swiss Ordinance on Materials and Articles in Contact with Food
- ☒ **RICHTLINIE 94/62/EG** über Verpackungen und Verpackungsabfälle (Schwermetalle)
[Directive 94/62/CE](#) relatif aux emballages et aux déchets d'emballage (métaux lourds)
Directive 94/62/EC on packaging and packaging waste (heavy metals)
- ☒ **RPET: Die Materialien und Gegenstände aus recyceltem Kunststoff, wurden aus Monomeren und Ausgangsstoffen gefertigt, die mittels chemischer Depolymerisation von Materialien und Gegenständen aus Kunststoff erzeugt worden sind; Daher liegen die Materialien nicht im Geltungsbereich der VERORDNUNG (EG) Nr. 282/2008.**
 Das Recyclingverfahren ist registriert unter der Nummer 815435. Global Recycled Standard (GRS) 4.0. Depolymerisationsprozess.
[RPET: Les matériaux et objets en matière plastique recyclé ont été fabriqués à partir de monomères et de matières de base, produits à l'aide de la dépolymérisation chimique de matériaux et d'objets en matière plastique; Par conséquent, les matériaux ne relèvent pas du champ d'application du règlement \(CE\) no 282/2008.](#)
[Le processus de recyclage est enregistré sous le numéro 815435. Global Recycled Standard \(GRS\) 4.0. Processus de dépolymérisation.](#)
 RPET: The materials and articles made of recycled plastic were made of monomers and starting materials produced by chemical depolymerisation of plastic materials and articles. Therefore, the materials are not within the scope of **REGULATION (EC) No 282/2008**.
 The recycling process is registered under number 815435. Global Recycled Standard (GRS) 4.0. Depolymerisation process.

Gesamtmigration
Migration globale
Overall migration

Unter den folgenden Bedingungen geprüft:
 Testé dans les conditions suivantes:
 Tested under the following conditions:

Testbericht:
 Rapport du test:
 Test report:

Eurofins AR-24-JR-020105-01

Simulanz Simulant Simulant	Zeit Durée Time	Temperatur Température Temperature
<input checked="" type="checkbox"/> B Essigsäure 3 Gew.-% Acide acétique à 3 % (m/v) Acetic acid 3 % (v/v)	10d	40°C
<input checked="" type="checkbox"/> D2 Pflanzliches Öl Huile végétale Vegetable oil	10d	40°C
<input checked="" type="checkbox"/> Ethanol 95 Vol.-% Éthanol à 95 % (v/v) Ethanol 95 % (v/v)	10d	40°C

- Die Gesamtmigrationswerte liegen mit den getesteten Simulanzien unter dem Limit von 10 mg/dm².
 Avec les simulants testés, les valeurs de migration globale sont inférieures à la limite de 10 mg/dm².
 The total migration values with the simulants tested are below the limit of 10 mg/dm².

Angaben zur spezifischen Migration
Informations relatives à la migration spécifique
Information on the specific migration

- Die Einhaltung der oben zitierten Verordnungen beruht einerseits auf den Angaben unserer Vorlieferanten, welche uns gegenüber allerdings nicht alle Inhaltsstoffe aufgrund von Geheimhaltungen offenlegen, und andererseits auf eigenen Migrationsprüfungen, welche im Sinne einer Plausibilisierung von uns in Auftrag gegeben wurden.
 Auf Basis sowohl der Dokumente der Vorlieferanten und eigenen Ergebnissen kann die Einhaltung der spezifischen Migration bestätigt werden.
 Le respect des réglementations citées ci-dessus repose, d'une part, sur les informations fournies par nos fournisseurs, qui ne nous divulguent pas tous les ingrédients du secret, et d'autre part sur nos propres tests de migration que nous avons mandatés pour valider la plausibilité.
 Sur la base des documents du sous-traitant et de nos propres résultats, la conformité à la migration spécifique peut être confirmée.
 Compliance with the regulations cited above is based, on the one hand, on the information provided by our suppliers, who do not disclose all ingredients to us due to secrecy, and on the other hand on our own migration tests, which we commissioned in order to validate the plausibility. Based on both the subcontractor's documents and own results, compliance with the specific migration can be confirmed.

NIAS (unbeabsichtigt eingebrachten Substanzen)
NIAS (les substances ajoutées involontairement)
NIAS (Non-Intentionally-Added-Substances)

- Ein NIAS Screening wurde durchgeführt. Die Grenzwerte werden eingehalten.
 Un screening a été réalisé. Les valeurs limites sont respectées.
 A NIAS screening was carried out. The limit values are observed

00803

PRODUKTE-SPEZIFIKATION/KONFORMITÄTSERKLÄRUNG
SPÉCIFICATION DES PRODUITS/DÉCLARATION DE CONFORMITÉ
PRODUCT SPECIFICATION/DECLARATION OF COMPLIANCE

pacovis

Berechnungsgrundlage

Base de calcul

Calculation basis

- Verhältnis der mit dem Lebensmittel in Berührung kommenden Fläche zum Volumen, anhand dessen die Konformität des Materials oder Gegenstandes festgestellt wurde:
Rapport surface en contact avec la denrée alimentaire/volume utilisé pour établir la conformité du matériau ou de l'objet: 6 dm²/kg
Ratio of food contact surface area to volume used to establish the compliance of the material or article:

Dual-Use-Additive

Additifs à double fonctionnalité

Dual-use additives

- Die Produkte enthalten keine Dual-Use-Additive
Les produits ne contiennent pas d'additifs à double fonctionnalité
The products do not contain any dual-use additives

Sensorischer Test

Test sensoriel

Sensorial examination

- Die sensorische Inertheitsprüfung wurde gemäss VERORDNUNG (EG) Nr. 1935/2004 durchgeführt. Unter normalen oder vorhersehbaren Verwendungsbedingungen beeinträchtigen die Produkte die organoleptischen Eigenschaften des Lebensmittels nicht.
Le test sensoriel a été effectué conformément au Règlement (CE) N° 1935/2004. Dans des conditions d'utilisation normales ou prévisibles, les produits n'affectent pas les propriétés organoleptiques de la nourriture.
The sensory inertness test was carried out in accordance with REGULATION (EC) No. 1935/2004. Under normal or foreseeable conditions of use, the products do not affect the organoleptic properties of the food.

Funktionelle Barrieren

Barrières fonctionnelles

Functional barriers

- Funktionellen Barrieren werden nicht eingesetzt.
Aucune barrière fonctionnelle n'est utilisée.
No functional barrier is used.

00803

PRODUKTE-SPEZIFIKATION/KONFORMITÄTSERKLÄRUNG
 SPÉCIFICATION DES PRODUITS/DÉCLARATION DE CONFORMITÉ
 PRODUCT SPECIFICATION/DECLARATION OF COMPLIANCE



Disclaimer
Restriction
Disclaimer

Diese Bestätigung gilt für die von uns gelieferten Artikel wie beschrieben. Danach erfüllt das Material bei Beachtung der angegebenen Lebensmittelkontaktbedingungen die Vorgaben der genannten Rechtsakte für den Kontakt mit den angegebenen Füllgütern. Von der technologischen Eignung des Materials in der konkreten Anwendung mit dem vorgesehenen Füllgut und für von der auf der Konformitätserklärung angegebenen Information abweichende Einsatzbedingungen hat sich der Verwender selbst zu überzeugen.

Cette confirmation s'applique aux articles que nous fournissons tels que décrits. Selon cela, le matériau remplit les exigences des actes juridiques cités pour le contact avec les produits de remplissage spécifiés si les conditions de contact alimentaire spécifiées sont respectées. L'utilisateur doit se convaincre de l'adéquation technologique du matériau dans l'application spécifique avec le remplissage prévu et pour des conditions d'utilisation qui s'écartent des informations fournies sur la déclaration de conformité.

This confirmation applies to the items supplied by us as described. According to this, the material meets the requirements of the cited legal acts for contact with the specified fillers if the specified food contact conditions are met. The user must convince himself of the technological suitability of the material in the specific application with the intended filling and for conditions of use that deviate from the information provided on the declaration of compliance.

Reklamationen
Réclamations
Reclamations

Lieferungen, die von den aufgeführten Spezifikationen abweichen, werden zurückgenommen und nach Überprüfung ersetzt.

Si les livraisons ne correspondent pas aux spécifications décrites, elles peuvent être retournées et seront remplacées après contrôle.

Deliveries, which differ from the listed specifications, will be withdrawn and replaced after review.

Freigabe/Firmendaten
Validation/données sur l'entreprise
Approval company data

Erstellt durch: Etabli par: NEHO Created by:	Freigegeben durch: Approuvé par: Released by:	Andreas Meier (Leiter Einkauf) (chef des achats) (Head of purchasing)	Version: Version: 22 Version:
Datum: Date: 20.09.2024 Date:			Ersetzt Version: Remplace version: 21 Replaces version:
Pacovis AG Grabenmattenstrasse 19 CH-5608 Stetten Tel. +41 56 485 93 93 Fax. +41 56 485 93 00 www.pacovis.ch/stetten	Pacovis Österreich GmbH & Co KG Zum Wiesfeld 11 AT-2000 Stockerau Tel. +43 (1)270 16 20 - 31 Fax +43 (1)270 79 07 - 51 www.pacovis.at/stockerau	Pacovis Deutschland GmbH Konrad-Zuse-Weg 1 72555 Metzingen Tel. +49 (0)7123 38 004 - 0 Fax +49 (0)7123 38 004 - 29 www.pacovis.de/metzingen	Pacovis Česká republika s.r.o. Záhřebská 224/25 120 00 Praha 2 Tel. +420 735 75 75 55 www.pacovis.cz